



Wir, die Vorhangfachleute planen, bemustern, konfektionieren und montieren Ihre neuen Fensterkleider.

LOVA MOBEL!

9490 VADUZ TEL +423/399 29 19

HERBST-WOHNNSCHAU

Wegen Sortimentserneuerung
grosser Abverkauf ab Ausstellung



Auf zur fröhlichen Schnäppchen-Jagd

%

Verhandeln Sie mit uns den Preis für die Ausstellungsgegenstände (Ausnahme: Neuheiten)

Profitieren Sie bis Ende Jahr

Einmalige Gelegenheit!

Sichern Sie sich schnell Ihr Traum Möbel – bevor es andere tun!

Wir machen uns fit aufs Jubiläumsjahr 2001
«50 Jahre Möbel Stocker Chur»

Schauen Sie im Internet
www.stockerchur.ch

möbel stocker chur

Masanserstr. 136, Tel. 081-353 44 44, Mo-Fr 9.00-12.00/13.30-18.30, Fr Abendverkauf bis 21.00, Sa bis 17.00

RATAN FORUM
Industriestrasse CH-7310 Bad Ragaz
Dienstag bis Freitag 13.30-18.00
Samstag 10.00-12.00 13.30-16.00
Tel. 081 302 30 80
www.rattan-forum.ch

HSM
Öffentliche HSM-Seminare in Bad Ragaz
Führungstraining
Menschen führen Menschen
Stärkung der Führungsfähigkeit, Führungspsychologie im Führungsalltag, zeitgemässe Führungsinstrumente, Standortbestimmung.
Dauer: 8 Tage (3 x 2 Tage)
8./9. Februar, 15./16. März, 3./4. Mai 2001

Verlangen Sie Unterlagen bei:
HSM Managementberatung AG
Pradefant 1, 9490 Vaduz
Telefon: ++423 232 51 10
Telefax: ++423 232 51 94
E-Mail: hsm.eg@lol.li

GEMEINDE VADUZ

Vergabebekanntmachung (Öffentliche Ausschreibung)

Gemäss Gesetz vom 19. Juni 1998 über die Vergabe öffentlicher Bau-, Liefer- und Dienstleistungsaufträge, LGBl. 1998/135, werden folgende Arbeiten unterhalb der Schwellenwerte ausgeschrieben:

Auftraggeber: Gemeinde Vaduz
Städtle 6
9490 Vaduz

Gegenstand des Auftrages: Neubau Am Schrägen Weg, Vaduz
Pflasterungsarbeiten
Belagsarbeiten

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Begehung: keine

Offertbezug: Ab Freitag, 13. Oktober 2000 bei
Ingenieurbüro Frommelt AG
Landstrasse 29
9490 Vaduz
Tel. + 423 / 232 12 70
Fax + 423 / 232 12 57
E-Mail lbtag@lie-net.li

Eingabe: Gemeindebauverwaltung Vaduz
Städtle 14, 9490 Vaduz
Dienstag, 31. Oktober 2000, 15.00 Uhr
Eingabe in geschlossenem Kuvert mit der Angabe der Arbeitsgattung

Öffentliche Offertöffnung: Freitag, 3. November 2000, 10.00 Uhr
Gemeindebauverwaltung Vaduz, Sitzungszimmer
Städtle 14, 9490 Vaduz

Ort / Datum: Vaduz, 12. Oktober 2000
Bürgermeisteramt Vaduz
lic. oec. Kariheinz Ospelt, Bürgermeister

ZAHNBEHANDLUNG IMPLANTATE/ZAHNERSATZ
in Ihrer nahen Umgebung
günstiger als bei dentesana? Unmöglich!
KOSTENLOSER KOSTENVORANSCHLAG
Gratis Info und Unterlagen bei dentesana. Zahnbehandlung in Ihrer Nähe!
Telefon 0878 802 310 Fax 041 820 07 38
www.dentesana.ch

Schaan Kundmachung

Der Gemeinderat und die FL-Regierung haben die Teiländerung des Zonenplanes für das Gebiet Forst-Besch Los 17a genehmigt.
Gemäss Art. 3, Abs. 4 des Baugesetzes tritt diese Zonenplanrevision 4 Wochen nach der hiermit amtlichen Kundmachung, also am 9. November 2000 in Kraft.

GEMEINDEVORSTEHUNG SCHAAN
Hansjakob Falk

Wolfford WIEN PARIS LONDON
Real
ludwig ospelt
LEDERWAREN & MODE
9490 Vaduz

Fashion Flash im Real

Freitag, 20.10.2000, 19.30 Uhr

Strumpf und noch einiges mehr aus dem Hause Wolfford ist Trumpf beim grossen Gala-Diner mit Modenschau im Real.

Reservieren Sie noch heute Ihren Platz für diese einzigartige Show!

Hotel Restaurant Au Premier · Im Städtle 21 · 9490 Vaduz · Tel. +423 232 22 22 · Fax +423 232 08 91 · E-Mail: real@hotels.li